

The Gazette  **of Pakistan**

**ВНЕОЧЕРЕДНОЙ
ОПУБЛИКОВАНО ОРГАНОМ ГОСУДАРСТВЕННОЙ ВЛАСТИ**

ИСЛАМАБАД, Вторник, 1 Марта 2016 ГОДА

ЧАСТЬ I

Акты, приказы, президентские указы и правила

СЕКРЕТАРИАТ СЕНАТА

Исламабад, 1 марта 2016 года

№ F. 9(36)/2015-Legis.— Следующий Закон Меджлис и Шура (Парламент) утвержден Президентом 27 февраля 2016 года.

ЗАКОН № VIII 2016 ГОДА

Закон об учреждении Пакистанского управления по халяльной продукции для содействия торговле и коммерции халяльной продукции и процессов

ПОСКОЛЬКУ целесообразно создать Пакистанское управление по халяльной продукции для содействия импорту и экспорту, торговле и коммерции халяльной продукцией и процессами с зарубежными странами и между провинциями.

Настоящим постановляется:

1. Краткое название, область действия и дата вступления в силу — (1)
Настоящий Закон можно цитировать как Закон о Пакистанском управлении по халяльной продукции 2016 года.

(2) Он действует —

(а) на территории всего Пакистана для целей импорта и экспорта, торговли и коммерции с зарубежными странами и между провинциями и торговли всеми продуктами и процессами, которые обозначаются как халяльные; и

(71)

(b) на территории Столичной территории Исламабада, для всех других целей, предусмотренных настоящим Законом.

(3) Он вступает в силу сразу же после его принятия, за исключением статей 17, 18, 19 и 20, которые вступают в силу полностью или частично, в дату или даты, которые может указать Федеральное правительство путем публикации уведомления в правительственном бюллетене.

2. **Определения.** — В настоящем Законе, если это не противоречит его предмету и контексту, —

(a) **«Аккредитованный орган по сертификации халяльной продукции»** означает фирму или компанию, которая была сертифицирована Национальным органом по аккредитации как компетентная и уполномоченная на проведение сертификации халяльной продукции;

(b) **«Изделие»** означает любое вещество, искусственного или натурального происхождения или частично искусственного или частично натурального происхождения, частично или полностью обработанное или изготовленное, а также любую услугу или финансовый продукт, предлагаемый населению;

(c) **«Управление»** означает Пакистанское управление по халяльной продукции, учрежденное в соответствии со статьей 3;

(d) **«Совет»** означает Совет управляющих, учрежденный в соответствии со статьей 5;

(e) **«Председатель»** означает председателя Совета управляющих;

(f) **«Генеральный директор»** означает Генерального директора Управления;

(g) **«Правительство»** означает **Федеральное** правительство;

(h) **«Халяль»** означает все, что разрешено законами ислама;

(i) **«Сертификат Халяль»** означает сертификат, выданный Аккредитованным органом по сертификации халяльной продукции, подтверждающий, что изделие или процесс отвечает соответствующему стандарту Халяль, и разрешающий использование логотипа Халяль;

(j) **«Сертификация Халяль»** означает весь процесс оценки на соответствие, включая аудит, инспекцию, тестирование и оценку, чтобы установить, соответствует ли изделие или процесс стандарту Халяль, который приводит к выдаче Сертификата Халяль;

- (k) «**Логотип Халяль**» означает логотип, утвержденный Управлением для халяльного изделия или процесса, означающий, что это изделие соответствует Стандарту Халяль;
- (l) «**Стандарт Халяль**» означает Пакистанский стандарт Халяль для изделия или процесса, устанавливаемый Национальным органом по стандартизации;
- (m) «**Член**» означает члена Совета управляющих;
- (n) «**Национальный орган по аккредитации**» означает Пакистанский национальный совет по аккредитации или другой орган, который может быть назначен Правительством для этой цели;
- (o) «**Национальный орган по стандартизации**» означает Пакистанский орган по стандартизации и контролю качества или другой орган, который может быть назначен Правительством для этой цели;
- (p) «**Руководящие принципы ОИС**» означают руководящие принципы, указанные в Приложении I, которые периодически издаются Организацией исламского сотрудничества и касаются халяльной пищевой продукции и других изделий или процессов;
- (q) «**предписанный**» означает предписанный правилами или положениями;
- (r) «**Процесс**» означает серию мер по производству, изготовлению или разработке какого-либо изделия или системы;
- (s) «**Нормы**» означает нормы, установленные в соответствии с настоящим Законом; и
- (t) «**правила**» означает правила, установленные в соответствии с настоящим Законом.

3. **Создание управления.** — (1) Правительство может, путем публикации уведомления в правительственном бюллетене, создать Пакистанское управление по халяльной продукции для достижения целей настоящего Закона.

(2) Управление является юридическим лицом, имеющим непрерывное правопреемство и корпоративную печать, и обладающим полномочиями в соответствии с положениями настоящего Закона приобретать и владеть имуществом, как движимым, так и недвижимым, и под указанным именем подавать и отвечать на иски.

(3) Штаб Управления находится в Исламабаде, и Управления может, с предварительного согласия Правительства, создавать отделения в других местах по мере необходимости.

4. Управление .— (1) Общее руководство Управлением и его деятельностью возлагается на Совет, который может осуществлять все полномочия и совершать все действия, которые может осуществлять или совершать Управление.

(2) При выполнении своих функций, связанных с политическими вопросами, Совет руководствуется указаниями, которые время от времени может давать ему Правительство.

(3) Если возникает сомнение относительно того, носит ли какой-либо вопрос политический характер, то решение Правительства по этому вопросу является окончательным.

5. Состав Совета управляющих. — Совет управляющих состоит из следующих членов, а именно:

(a)	Министр науки и технологий	<i>Председатель</i>
(b)	Два члена Парламента. По одному из Национальной ассамблеи и Сената	<i>Члены</i>
(c)	Секретарь Министерства торговли	<i>Член</i>
(d)	Секретарь Министерства финансов	<i>Член</i>
(e)	Секретарь Министерства промышленности и производства	<i>Член</i>
(f)	Секретарь Министерства внутренних дел	<i>Член</i>
(g)	Секретарь Министерства национальной продовольственной безопасности и исследований	<i>Член</i>
(h)	Секретарь Министерства по делам религий	<i>Член</i>
(i)	Секретарь Министерства науки и технологий	<i>Член</i>
(j)	Главные секретари Правительств провинций, Азад Джаму и Кашмир и Гилгит-Балтистан	<i>Член</i>
(k)	Генеральный директор, Пакистанского управления по стандартам и контролю качества	<i>Член</i>
(l)	Генеральный директор Пакистанского национального совета по аккредитации	<i>Член</i>

- | | | |
|-----|--|--------------------|
| (m) | Президент Федерации торгово-промышленных палат Пакистана | Член |
| (n) | Председатель Исламской торгово-промышленной палаты (представитель Пакистана) | Член |
| (o) | Три авторитетных специалиста по шариату, назначенные Министерством по делам религии, в том числе один из Совета исламской идеологии. | Член |
| (p) | Один представитель, назначенный Ректором, Международного исламского университета, Исламабад | Член |
| (q) | Пищевой технолог, назначенный Пакистанским научным советом | Член |
| (r) | Генеральный директор Пакистанского управления по халяльной продукции | Член/
Секретарь |

(2) В случае отсутствия Министра по науке и технике по любой причине, Правительство может назначить любого другого Министра в качестве председателя.

(3) С предварительного согласия Правительства Управление может принять в качестве члена любое другое лицо.

(4) Ни одно из действий или процедур Совета не может быть признано недействительным только по причине отсутствия какого-либо члена или какого-либо недостатка в составе Совета.

6. Срок полномочий членов. — (1) Член, кроме члена *ex-officio*, занимает должность в течение трех лет с даты вступления в должность, но может быть повторно назначен на второй и третий (последний) срок в три года.

(2) Лицо, являющееся или назначаемое в качестве члена в силу того, что он занимает определенную должность, перестает быть членом, когда он прекращает занимать эту должность.

(3) Член, не являющийся членом *ex-officio*, может в любое время покинуть свой пост, написав письмо на имя Председателя.

7. Отстранение членов. — (1) Правительство может отстранить от должности члена, не являющегося членом *ex-officio*, если он —

- (a) был признан неплатежеспособным; или

- (b) был признан виновным в совершении аморального нарушения; или
- (c) стал физически или умственно неспособным выступать в качестве члена; или
- (d) злоупотребил своим служебным положением, в результате чего его пребывание в должности стало противоречить общественным интересам.

(2) Член не может быть отстранен от должности, пока ему не будет предоставлена разумная возможность быть заслушанным.

8. Создание Исполнительного комитета. — (1) Правительство может создать Исполнительный комитет для выполнения повседневной деятельности Управления, а также для осуществления таких полномочий и совершения таких действий, которые могут быть делегированы ему Советом.

(2) В соответствии с подпунктом (1) Исполнительный комитет состоит из следующих членов, а именно:

- | | | |
|-----|---|-------------------------------|
| (a) | Секретарь Министерства науки и технологий; | <i>Ответственный за созыв</i> |
| (b) | Генеральный директор Управления; | <i>Член</i> |
| (c) | Представитель Министерства внутренних дел; и | <i>Член</i> |
| (d) | Четыре члена, назначенные Советом, один из которых должен быть специалистом по шариату и один — технологом пищевой промышленности | <i>Члены</i> |

9. Генеральный директор. — (1) У Управления должен быть Генеральный директор, который является руководителем Управления и назначается Правительством.

(2) Генеральный директор выполняет такие обязанности и функции, которые возложены на него Советом или Правительством.

(3) До тех пор, пока Совет не будет должным образом сформирован, Генеральный директор должен следовать указаниям, которые Правительство может время от времени ему давать, осуществлять полномочия и функции Совета.

(4) Должностные лица Управления имеют такие полномочия и выполняют такие функции, которые могут быть им поручены Генеральным директором.

10. Полномочия и функции Управления * — (1) Полномочия и функции Управления:

- (a) разрабатывать и реализовывать стратегии, планы и программы для содействия импорту и экспорту, торговле и коммерции халяльной продукцией и процессами с зарубежными странами и между провинциями;
- (b) рекомендовать Стандарты Халяль, разработанные для изделий и процессов, которые сообщаются Федеральным правительством в правительственном бюллетене для их утверждения и уведомления Национальным органом по стандартизации:

В этом контексте Управление может рассматривать Руководящие принципы ОИС в Приложении 1, касающиеся халяльной продукции и других изделий или процессов, которые периодически изменяются Организацией исламского сотрудничества, в качестве ориентира;

- (c) рекомендовать механизм аккредитации Органов по сертификации Халяльной продукции и внедрение систем сертификации халяльной продукции;
- (d) разрабатывать политику, планы и программы для обеспечения соответствия халяльных изделий и процессов Стандартам Халяль;
- (e) разрабатывать и разрешать использование логотипа «Халяль» на халяльных изделиях и процессах;
- (f) может действовать в качестве органа по сертификации после получения соответствующей аккредитации от Национального органа по аккредитации;
- (g) взимать сборы за выдачу или продление Сертификата Халяль и/или разрешение на использование логотипа «Халяль»;
- (h) вести реестр всех лиц, фирм и компаний, имеющих право использовать логотип «Халяль»;
- (i) инспектировать и проверять халяльные продукты и процессы на предмет их качества, спецификаций и характеристик с точки зрения Стандартов «Халяль», для целей импорта и экспорта, торговли и коммерции с зарубежными странами и между провинциями;
- (j) запрещать производство, хранение и продажу на столичной территории Исламабада халяльных продуктов, которые не соответствуют Стандартам Халяль;
- (k) организовывать и проводить кампании по информированию общественности в отношении сектора Халяль в целом и халяльных продуктов и процессов в частности;

- (1) обеспечивать международное признание логотипа «Халяль» для укрепления доверия к Системе сертификации Халяль и пакистанской халяльной продукции в целом;
 - (m) сотрудничество с национальными и международными организациями для укрепления сектора Халяль;
 - (n) поощрять и способствовать созданию библиотек и лабораторий с целью развития сектора Халяль;
 - (o) собирать и распространять статистическую и другую информацию, относящуюся к сектору Халяль; и
 - (p) любые другие функции, порученные Правительством для развития сектора Халяль и продвижения халяльной продукции и процессов для целей Закона.
- (2) При осуществлении своих полномочий и выполнении своих функций Управление следует установленной процедуре.

11. Заседания. — Заседания Совета и Исполнительного комитета проводятся в соответствии с установленной процедурой.

12. Проверка подлинности приказов и других документов Управления. — Все приказы, решения и другие документы, издаваемые Управлением, должны быть заверены подписями должностного лица или лиц, которые уполномочены Управлением от его имени.

13. Раскрытие информации об ингредиентах и т.д. — Стандарт Халяль для пищевых или непищевых изделий или продуктов должен требовать, чтобы на коробке, обертке или другой упаковке, либо на ярлыке или наклейке были четко указаны ингредиенты, дата изготовления и срок годности, а также полное название и адрес производителя, экспортера или поставщика.

14. Запрет на ненадлежащее использование логотипа «Халяль». — Никто не должен использовать на любом изделии, продукте или процессе или в названии любого патента или в любом товарном знаке логотип «Халяль», кроме как в случаях, предусмотренных Сертификатом Халяль, выданным в соответствии с настоящим Законом.

15. Запрет на использование определенного названия, знака или логотипа. — Никто не должен без предварительного разрешения Управления и без соблюдения установленных им условий использовать любым способом, любое название, знак или логотип, которые могут быть схожи с названием, знаком или логотипом Управления или содержать признанные Управлением полномочия выражения, относящиеся к Стандартам Халяль, или любое сокращение таких выражений.

16. Запрет на регистрацию в определенных случаях. — (1) Независимо содержания какого-либо действующего закона, ни один регистрирующий орган не должен регистрировать какую-либо компанию, фирму или другое объединение лиц, а также товарный знак или дизайн или выдавать патент на изделие, которое имеет название, содержащее любое название, знак или логотип, нарушающий положения статей 14 или 15.

(2) Если у регистрирующего органа возникает какой-либо вопрос относительно того, противоречит ли использование какого-либо названия, знака или логотипа положениям статей 14 или 15, то регистрирующий орган может передать этот вопрос Правительству, решение которого является окончательным.

17. Экспорт халяльных изделий и процессов. — Изделия и процессы могут экспортироваться из Пакистана с указанием, что эти изделия или процессы являются халяльными, только если на них имеется логотип «Халяль» Управления, поставленный после прохождения необходимой сертификации, надлежащим образом проведенной аккредитованным Органом по сертификации халяльной продукции.

18. Импорт халяльных изделий и процессов. — Изделия и процессы могут экспортироваться из Пакистана с указанием, что эти изделия или процессы являются халяльными, только если они были сертифицированы аккредитованным Органом по сертификации халяльной продукции в Пакистане или в экспортирующей стране, признанной Национальным органом по аккредитации.

19. Торговля халяльной продукцией. — Пищевые или непищевые продукты могут продаваться или предлагаться для продажи с указанием или изображением, указывающим на то, что эти изделия или продукты являются халяльными, в пределах столичной территории Исламабада, только если на них имеется логотип Управления «Халяль» и если они были должным образом сертифицированы аккредитованным органом по сертификации халяльной продукции.

20. Наказание за неправомерно использование названия, знака или логотипа Управления. — (1) Любое лицо, нарушающее положения статей 14, 15, 16, 17, 18 или 19, наказывается лишением свободы на срок до трех лет, либо штрафом в размере до одного миллиона рупий, но не менее ста тысяч рупий, или и тем и другим.

(2) Суд, выносящий приговор лицу согласно данной статье, может постановить, что любые изделия, в отношении которых было допущено нарушение, подлежат конфискации в пользу Правительства.

21. Инспекторы. — (1) Управление может назначать инспекторов в соответствии с установленной процедурой с целью обеспечения соблюдения: Закона, правил или норм, действующих на столичной территории Исламабада.

(2) С учетом любых правил, установленных в соответствии с настоящим Законом, инспектор, назначенный в соответствии с подпунктом (1), уполномочен:

- (a) инспектировать любую деятельность, осуществляемую в связи с любым изделием или продуктом, или действие или процесс, связанный сертификацией халяльной продукции;
 - (b) брать образцы любого изделия или любого материала или веществ, используемых в любом изделии или процессе, в отношении которых был использован логотип «Халяль»;
 - (c) изымать и задерживать на необходимый срок любое изделие, в отношении которого, по его мнению, было нарушено какое-либо положение настоящего Закона; и
 - (d) останавливать, обыскивать или арестовывать любое транспортное средство, если, по его обоснованному мнению, на нем перевозится любое изделие, подпадающее под действие настоящего Закона, которое не соответствует стандартам Халяль и сертификации Халяль.
- (3) Управление должно выдавать каждому инспектору свидетельство о назначении, которое должно предъявляться инспектором по требованию.
- (4) Любое лицо, которое препятствует инспектору или любому другому уполномоченному должностному лицу в выполнении своих обязанностей, должно быть признано виновным в правонарушении, наказуемом по статье 22.
- (5) Любое изделие, изымаемое в соответствии с настоящим Законом, может, по усмотрению инспектора, храниться в помещениях, в которых оно было изъято, или может быть, по указанию Инспектора, перенесено в любое другое место или надлежащим образом утилизировано, если это изделие является скоропортящимся.
- (6) Инспектор должен снять арест с изделия, изъятого им в соответствии с настоящим Законом, после того, как он убедится в том, что все требования Закона соблюдены,
- (7) Лицо, которое без разрешения инспектора удаляет, изменяет или каким-либо образом вмешивается в любое изделие, изъятое в соответствии с настоящим Законом, является виновным в правонарушении, наказуемом по статье 22.
- (8) Любое лицо, которое сознательно делает какие-либо ложные или вводящие в заблуждение заявления в устной или письменной форме любому инспектору, выполняющему свои обязанности в соответствии с настоящим Законом, является виновным в совершении правонарушения, наказуемого по статье 22.
- (9) Любое лицо, пострадавшее в результате действий инспектора/должностного лица, может подать заявление в адрес Генерального директора Управления, который принимает решение после предоставления этому лицу возможности быть заслушанным.

22. Наказание за другие нарушения. — В случае нарушения любого из положений настоящего Закона, за исключением статей 14, 15, 16, 17, 18 или 19, или любого установленного правила или уведомления, подлежит наказанию в виде лишения свободы на срок до шести месяцев или штрафа в размере от пятидесяти до пятисот тысяч рупий, или и тем и другим.

23. Установление нарушений судами. — (1) Дело о нарушении, наказуемом в соответствии с настоящим Законом, может рассматриваться только судом, не ниже Магистрата первого класса,

(2) Лицо, совершившее нарушение, предусмотренное настоящим Законом, может быть освобождено под залог или заключить компромиссное соглашение.

24. Апелляции .— (1) Любое лицо, пострадавшее от приказа Управления, включая решение Генерального директора в соответствии с подпунктом (9) статьи 21, может подать апелляцию в Сессионный суд в течение тридцати дней с даты вынесения приказа.

(2) Апелляция должна подаваться установленной форме, порядке и в течение установленного срока.

(3) При рассмотрении апелляций в соответствии с настоящей статьей Сессионный суд следует процедуре, установленной Уголовно-процессуальным кодексом 1898 года (Закон V 1898 года).

25. Назначение Управлением должностных лиц, персонала и т.д. (1) Орган может создавать должности и назначать должностных лиц, сотрудников, экспертов или консультантов в соответствии с политикой Правительства на установленных условиях:

При условии, что назначение на должности с отметкой 20 или выше по Шкале основных зарплат производится, только с предварительного письменного согласия Правительства.

(2) В соответствии с подпунктом (1) Генеральный директор может при необходимости назначать должностных лиц, персонал, экспертов или консультантов на условиях, рекомендованных отборочной комиссией, созданной в соответствии с правилами:

При условии, что о каждом назначении в соответствии с этим подпунктом своевременно докладывается Совету для утверждения кандидатуры.

26. Члены, должностные лица и т.д. должны быть государственными служащими. — Директор Генеральный директор, члены, должностные лица, сотрудники, эксперты и консультанты Управления, действуя во исполнение какого-либо из положений настоящего Закона, считаются государственными служащими по смыслу статьи 21 Уголовного кодекса Пакистана. (Закон XIV 1860 г.).

27. Делегирование полномочий Генеральному директору и т.д. (1) Управление может, в общем или специальном порядке и на условиях, которые оно

сочтет уместными, делегировать Генеральному директору, члену или должностному лицу Управления все или часть своих полномочий или функций в соответствии с настоящим Законом.

(2) Правительство может, путем публикации уведомления в правительственном вестнике, передать все или часть полномочий Управления, предусмотренных Законом, а также правилами и положениями, принимаемыми в соответствии с Законом, любому другому агентству или департаменту Правительства или провинциальному правительству с согласия такого правительства.

28. Фонд Пакистанского управления по халяльной продукции. (1) Создается фонд, известный как Фонд Пакистанского управления по халяльной продукции, который будет выделять средства для Управления и будет использоваться Управлением для покрытия расходов, связанных с его функциями в соответствии с настоящим Законом, включая выплаты зарплат и другого вознаграждения Генеральному директору, членам, должностным лицам, сотрудникам, экспертам и консультантам Управления.

(2) Фонд Пакистанского управления по халяльной продукции будет финансироваться из следующих источников:

- (a) гранты или займы, предоставляемые Правительством или провинциальными правительствами;
- (b) займы, помощь и пожертвования, полученные от правительств иностранных государств, национальных или международных учреждений и неправительственных организаций; и
- (c) взносы от частных организаций и других лиц.

(3) Все суммы, подлежащие выплате Управлению, могут возмещаться как задолженность по земельному доходу.

29. Бюджет — В отношении каждого финансового года в установленную дату Управление представляет на утверждение Правительства, отчет о расчетных поступлениях и расходах, включая потребности в иностранной валюте на следующий финансовый год.

30. Аудит и счета. — (1) Счета Управления ежегодно проверяются Генеральным аудитором Пакистана в установленном порядке.

(2) Копии аудиторских отчетов направляются Правительству вместе с комментариями Управления.

(3) Аудиторский отчет должен быть доступен для всеобщего ознакомления.

(4) Правительство может давать Управлению указания по исправлению любой статьи, указанной Генеральным аудитором Пакистана, и Управление должно выполнять эти указания.

31. Защита исков, поданных добросовестно в соответствии с настоящим Законом. — В отношении Правительства или Управления или любого лица, действующего под руководством Правительства или Управления, не может быть подан иск или возбуждено судебное разбирательство в связи с любыми действиями, которые они добросовестно выполняют или намереваются выполнить в соответствии с настоящим Законом или каким-либо правилом или положением, принятым в соответствии с Законом.

32. Предоставление годовых отчетов и деклараций. — (1) По окончании каждого финансового года, не позднее последнего дня декабря текущего года, Управление должно представлять Правительству отчет о деятельности за текущий год.

(2) Заблаговременно уведомив Управление, Правительство, может потребовать от него предоставить: -

- (a) любую декларацию, отчет, расчеты, статистику или другую информацию, касающаяся любых вопросов, находящихся в компетенции Управления;
- (b) доклад по любому вопросу, касающемуся Управления; и
- (c) копию любого документа, находящегося в ведении Управления.

33. Полномочия по установлению правил. — Правительство в официальном вестнике может устанавливать правила для достижения целей настоящего Закона.

34. Полномочия по установлению норм. — С предварительного согласия Правительства Управление может, путем публикации уведомления в правительственном вестнике, устанавливать нормы, не противоречащие настоящему Закону или правилам, для достижения целей настоящего Закона.

35. Полномочия по освобождению. — Путем публикации уведомления в правительственном вестнике Правительство может освободить любое изделие, процесс или класс изделий или процессов от действия всех или любого из положений настоящего Закона.

36. Полномочия получать информацию. — Каждый владелец Сертификата Халяль должен предоставлять Управлению любую затребованную им информацию и образцы любого изделия, материала или вещества, которые используются в любом изделии или процессе.

37. Закон отменяет другие законы. — Положения настоящего Закона вступают в силу, несмотря на любые несовместимые с ним положения в любом другом законе, действующем в настоящее время.

38. Изменение Приложения. — Путем публикации уведомления в правительственном вестнике Правительство может добавлять, исключать пункты или вносить изменения в Приложение I в соответствии с решениями ОИС.

ПРИЛОЖЕНИЕ — I

[см. разделы 2(p) и 10(l)(b)]

Руководство ОИК по халяльной еде

ВСТУПЛЕНИЕ

Данный стандарт был разработан Экспертной Группой по Стандартизации (ЭГС) Организации «Исламская Конференция» (ОИК).

В настоящем стандарте Исламские правила означают общепринятые нормы и убеждения Ислама, независимо от вариаций в разных странах.

Принимая во внимание тот факт, что небезопасные продукты питания не будут считаться Халал, стандарты качества, включая пищевую безопасность и прослеживаемость (в целях гарантии права притязания), должны быть обязательным условием настоящего стандарта (см. Ссылки на нормативную документацию).

ОБЩЕЕ РУКОВОДСТВО ПО ХАЛЯЛЬНОЙ ПИЩЕ

1. СФЕРА ДЕЙСТВИЯ

Настоящий стандарт определяет основные требования, которые, должны соблюдаться в соответствии с Исламскими правилами на любом этапе пищевой цепочки, включая прием, подготовку, переработку, сортировку, выбор, маркировку, нанесение товарного знака, контроль, обработку, транспортировку, распространение, хранение, а также услуги по питанию Халал.

Все требования настоящего стандарта являются универсальными и предназначены для всех организаций, участвующих в пищевой цепочке, независимо от масштабов и сложности структуры. Сюда входят организации, напрямую вовлеченные в один или более этапов пищевой цепи.

Руководство по применению настоящего стандарта во всех организациях содержится в стандарте правил сертификации продукции Халал.

2. ССЫЛКИ НА НОРМАТИВНУЮ ДОКУМЕНТАЦИЮ

Следующие документы необходимы при применении настоящего стандарта. Последнее издание документов (включая все поправки) прилагается.

- CODEX STAN 1, Общий стандарт по маркировке пищевых продуктов, подлежащих упаковке,
- SAC/RCP 1, Общие принципы пищевой гигиены. Рекомендуемый международный кодекс практики,

- HAC/RCP 58, Мясо. Кодекс установившейся санитарно-гигиенической практики,
- ISO 22000, Система менеджмента безопасности пищевой продукции - Требования к организациям участвующим в цепи создания пищевой продукции,
- ISO 22005, - Прослеживаемость в цепочке производства кормов и пищевых продуктов – Общие принципы и основные требования к проектированию и внедрению системы.

3. ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

В целях настоящего стандарта используются следующие термины и определения. Для терминов, не используемых в настоящем стандарте будут использоваться те определения, которые содержатся в нормативных ссылках (см. статью 2).

3.1. Исламские правила

Это означает то, что Аллах устанавливает мусульманам правила (Сунна), которые прописаны в Святом Коране и которые соблюдал благородный Пророк Мухаммад (мир ему и благословение).

3.2. Продукция Халал

Это продукция, в том числе напитки, которые разрешаются к употреблению в соответствии с Исламскими правилами, и которые удовлетворяют требованиям, приведенным в настоящем стандарте.

3.3. Программы предварительных мероприятий (ППМ)

Основные условия и мероприятия, необходимые для поддержания гигиены окружающей среды на протяжении всей пищевой цепи, пригодной для производства, обработку и обеспечения безопасной готовой продукции и безопасной пищи для потребления человеком.

3.3.1. Надлежащая производственная практика (НПП)

Мероприятия, касающиеся личной гигиены и гигиены помещения, направленные на обеспечение безопасного производства, хранения и распространения продуктов питания.

3.3.2. Надлежащая санитарная практика (НСП)

Меры, принимаемые в процессе пищевой цепочки в целях обеспечения безопасной продукции для потребления.

3.4. Продовольственная безопасность

Концепция, подразумевающая, что пища не причинит вреда потребителю, если будет приготовлена и/или употреблена по назначению.

3.5. Пищевая цепь

Все этапы производства продуктов питания, включая переработку, производство, упаковку, хранения, транспортировку, распространение и поставку на рынок, начиная от сырьевых продуктов до изделия, готового к употреблению.

3.6. Пищевые добавки

Вещества, добавляемые в пищу в целях сохранения или улучшения вкуса, запаха, внешнего вида, или для использования в качестве растворяющего вещества в процессе приготовления, сортировки, переработки, производства, упаковки, транспортировки, хранения, а также для использования в качестве сырьевых продуктов или добавок, которые могут или не могут обладать питательной ценностью и остаточные вещества которых могут быть обнаружены в готовой продукции в зависимости от выбранной технологии.

3.7. Холодильная цепь

Ряд мероприятий по хранению, распространению продуктов в охлажденном и замороженном виде, которые являются обязательными для тех пищевых продуктов, для которых предусмотрена холодильная цепь в целях сохранения их первоначальных свойств на протяжении всей пищевой цепочки.

3.8. Генномодифицированные продукты (ГМП)

Пища и напитки, содержащие в своем составе продукты (и/или субпродукты) генномодифицированных организмов (ГМО).

Перенос генов других биологических видов растению, животному и микробиологическому источнику с помощью технологий генетической модификации и модификация, осуществляемая в ДНК продуктов питания.

3.9. Водные животные

Водные животные и те животные, которые обитают в воде и не могут выжить на суше.

3.10. Земноводные

Животные, обитающие и на суше, и в воде.

4. ПРОДУКТЫ/УСЛУГИ

Настоящий стандарт распространяется на следующие продукты и услуги.

4.1. Мясо и мясные продукты

4.2. Молоко и молочные продукты

4.3. Яйца и яйцепродукты

4.4. Злаки и зерновые продукты

4.5. Растительные и животные жиры

4.6. Фрукты, овощи и плодовоовощные продукты

4.7. Сахар и кондитерские изделия

4.8. Напитки (безалкогольные напитки)

4.9. Мед и его субпродукты

4.10. Диетические добавки

4.11. Генномодифицированные продукты (ГМП)

4.12. Пищевые добавки

4.13. Ферменты

4.14. Микроорганизмы

4.15. Упаковочные материалы

4.16. Службы общественного питания и продовольственные комплексы

4.17. Рыба и рыбопродукты

4.18. Вода

4.19. Прочее

5. ТРЕБОВАНИЯ

5.1. Источники еды

5.1.1. Продукты животного происхождения

5.1.1.1. Животные Халал

Следующие животные признаны как Халал:

- (a) Домашние животные, такие как крупный рогатый скот, буйволы, овцы, козы, верблюды, цыплята, гуси, утки и индейки.
- (b) Не хищные дикие животные, такие как олени, антилопы, горалы, дикий рогатый скот.
- (c) Не хищные птицы, такие как голуби, воробьи, фазаны, скворцы и страусы.

5.1.1.2. Животные, не являющиеся Халал

Следующие животные не признаны Халал:

- (a) Свиньи, собаки и их сородичи
- (b) Животные, которых не закалывают во имя Аллаха.
- (c) Животные, которых не закалывают в соответствии с Исламскими правилами.
- (d) Животные, умершие своей смертью.
- (e) Животные с длинными острыми зубами или клыками, предназначенными для убийства жертвы или для самозащиты, такие как медведи, слоны, обезьяны, волки, львы, тигры, пантеры, коты, шакалы, лисы, белки, куницы, ласки, кроты, крокодилы и аллигаторы и др.
- (f) Хищные птицы с острыми когтями, такие как ястребы, соколы, орлы, стервятники, вороны, коршуны, совы.
- (g) Вредители и ядовитые животные, такие как летучие мыши, многоножки, скорпионы, змеи, осы, мыши и другие родственные животные.
- (h) Животные, которые считаются гадкими (имеют отталкивающую наружность), такие как ящерицы, улитки, насекомые и их личинки, а также другие родственные животные.
- (i) Животные, которых в Исламе запрещено убивать, такие как медоносные пчелы и удоды.
- (j) Ослы и мулы.
- (k) Любые компоненты, полученные от нехалальных животных, не являются Халалем.
- (l) Животные Халал, которых разводят на фермах и намеренно откармливают продукцией, не являющейся Халал.

5.1.2. Водные животные

- (a) Все виды чешуйчатых рыб, креветки и икра чешуйчатой рыбы, включая их субпродукты, являются халяльными. Все другие водные животные, включая их субпродукты, являются халялем (см. статью 12.1.2.1м)
- (b) Все ядовитые водные животные, вредные для здоровья, являются нехаляльными.

5.1.3. Земноводные

Все земноводные являются нехаляльными животными.

5.1.4. Продукты растительного происхождения

Растения и получаемые из них продукты являются халяльными, за исключением ядовитых и вредных растений, за исключением случая, если ядовитые и вредные вещества устранены.

5.1.5. Кровь и другие вещества человеческого или животного происхождения

Все виды крови и ее компоненты не являются Халал.

Любая жидкость и любые выделения человеческого тела или животного, такие как моча, плацента, экскременты, рвота, гной, сперма и яйцеклетки не являются Халал. Любые части человеческого тела не являются Халал и не предназначены к употреблению.

5.2. Правила первичной переработки скота (забой)

5.2.1. Требования к животным, подлежащим отправке на забой:

- (a) Животное, подлежащее отправке на убой, должно быть Халал.
- (b) Ветеринарной службой должна быть выдана справка, удостоверяющая, что животное, подлежащее отправке на забой, является здоровым.
- (c) Животное, подлежащее отправке на забой, должно быть живым на момент забоя. Процедура забоя не должна быть мучительной для животного.
- (d) Только животное, питавшееся кормом Халал, может быть допущено на забой с соблюдением стандарта ветеринарной процедуры.
- (e) Если животные прибыли с дальней дороги, сначала они должны получить возможность отдохнуть перед забоем.

5.2.2. Забойщик

- (a) Забойщик должен быть взрослым мусульманином, который психически здоров и полностью понимает основные правила и условия забоя животных.
- (b) Забойщик должен иметь сертификат забоя Халал, выданный компетентным органом, осуществляющим контроль за такими вопросами, как здоровье, гигиена, санитария и правила забоя Халал.

5.2.3. Инструменты и орудия для забоя скота

- (a) Конвейеры первичной обработки скота, инструменты и орудия для пищевых продуктов должны быть чистыми для осуществления забоя.
- (b) Инструменты для обезглавливания должны быть острыми и сделаны из стали (нержавеющей стали).
- (c) Инструменты для забоя должны резать своим острием, а не весом.
- (d) Кости, ногти и зубы не должны использоваться в качестве инструментов для забоя.

5.2.4. Места проведения забоя скота

Места для проведения забоя скота должны быть предназначены для животных Халал и забойщиков Халал, а также должны удовлетворять требованиям Программы предварительных мероприятий, как определено в Кодексе САС/РСП 1 или ISO 22000. Физические условия мест проведения забоя скота должны удовлетворять требованиям законодательства государства. Должны быть соблюдены следующие требования:

- (a) Зона, позволяющая осуществить ветеринарный осмотр.
- (b) При входе в специальную зону забоя должна быть установлена система роликовой цепи для поднятия животного, управляемая вручную или приводимая в действие с помощью электричества.
- (c) Автоматическая, передвижная или управляемая вручную рельсовая система, оборудованная роликовой цепью, которая устанавливает ход работы.
- (d) Зафиксированная или передвижная погрузочная платформа и специальная зона, спроектированная для крупного рогатого скота и овец – коз, которая помогает рабочим снимать шкуры и готовить туши оперативно и без особого труда.
- (e) Устройства для взвешивания.

- (f) Устройства для мытья туши (напор воды, желателно автоматический)
- (g) Сосуд с горячей водой, температура которой всегда остается неизменной, для мытья, дезинфекции или стерилизации грязных инструментов (ножей, крючков и т.п.), чашка с антисептической жидкостью и раковина для мытья рук с краном, управляемым ступней или коленом или фотодетектором.
- (h) Подача чистой воды с хорошим напором должна быть обеспечена в любое время.
- (i) Все дезинфицирующие и антисептические средства должны быть соответствующими для пользования в секторе Халал.

5.2.5. Оглушение

- (a) Любые формы оглушения и сотрясения (потеря сознания) должны быть запрещены. Однако, если возникла необходимость и целесообразность применения электрического шока (например для успокоения или сопротивления насилия со стороны животного), дозволенный период и сила тока должны соответствовать требованиям из приложения А к настоящему стандарту.
- (b) Оглушение (потеря сознания) домашней птицы запрещено, однако, если возникла необходимость и целесообразность данного действия, должны быть соблюдены следующие условия:
 - i. Домашняя птица должна быть живой и в стабильном состоянии во время и после оглушения (потеря сознания) и по истечении процедуры забоя.
 - ii. Сила тока и продолжительность электрического шока, если к нему прибегают, должны соответствовать требованиям, описанным в приложении А.
 - iii. Любая домашняя птица, которая умирает до акта забоя, считается мертвой и запрещенной.
 - iv. Действие должно быть признано гуманным.
 - v. Действие не должно уменьшить объем крови после забоя.

5.2.6. Процедура забоя

5.2.6.1. Процедура забоя животных

В дополнение к статье 5.2.1 применяются следующие требования.

5.2.6.1.1. Ветеринарный осмотр животного перед забоем

Кроме предсмертного осмотра выполняются следующие требования.

- (a) Животные, подлежащие забою должны быть осмотрены квалифицированным ветеринаром с соблюдением стандартов по методам контроля.
- (b) Животные на 1\3 срока беременности не подлежат забою.

5.2.6.1.2. Чистка и мытье животных

Животные, отправляемые на забой, должны быть очищены от экскрементов, мочи и грязи. Грязные животные должны быть отправлены в свободные загоны или специальные зоны, предназначенные для мытья. Очень важно воздержаться от забоя не высохших до конца животных.

5.2.6.1.3. Предотвращение смешивания разных видов животных

Следует соблюдать особую осторожность во избежание смешивания разных видов животных в процессе их транспортировки в загоны, во время чистки, а также во время транспортировки в места забоя.

5.2.6.1.4. Отправление животных на места забоя

Животные, подлежащие отправке на забой, должны сопровождаться квалифицированными работниками с использованием гуманных методов.

В конце коридора, по которому вели животных на забой, необходимо с помощью передвижных занавесок или системы перегородок обеспечить, чтобы животные, ожидающие на конвейере, не увидели тех животных, которых забивают.

5.2.6.1.5. Процедура

- (a) Забой животного производится после того, как его подняли или положили на левую сторону в направлении михраба (направление в сторону Мекки). Необходимо позаботиться о том, чтобы облегчить муки животного в то время, как его поднимают или кладут на бок, а также о том, чтобы сократить время ожидания в данном положении.
- (b) Во время забоя забойщик должен произнести «**БИСМИЛЛАХ**», что означает «во имя Аллаха», и не должен произносить других имен кроме Аллаха, иначе процедура забоя будет считаться не Халал. Упоминание имени Аллаха должно быть над каждой тушей «Забиха» (убойные животные).

- (с) Убой каждого животного должен быть произведен только один раз. Действие «распиливания» разрешено только в том случае, если нож не был оторван от животного во время забоя.
- (d) Акт забоя Халал должен начинаться с разрезания шеи в точке чуть ниже гортанной щели (Адамово яблоко) и за гортанной щелью у животных с длинной шеей.
- (e) В процессе забоя должны быть отделены трахея (халькум), пищевод (мари), а также сонные артерии и яремные вены (вададжаин) для усиления кровопускания и смерти животного. Обескровливание должно быть спонтанным и полным. Продолжительность кровопускания должна быть достаточной для полного обескровливания и смерти животного.

5.2.6.1.6. Вскрытие и осмотр туши и потрохов

Вскрытие и осмотр туши должны быть осуществлены квалифицированным ветеринаром. Экспертиза по туше и частям туши должна быть подготовлена согласно стандарту SAC/RCP 58 в целях удовлетворения требованиям безопасности и гигиены.

5.2.6.1.7. Мытье и маркировка туши

Мытье, сушка, охлаждение и заморозка должны быть осуществлены с помощью соответствующих инструментов и оборудования. Маркировка на туше проставляется пищевыми чернилами, содержащими компоненты Халал. Температура в холодильной камере не должна превышать 4°C.

5.2.6.2. Процесс забоя домашней птицы

В дополнение к статье 5.2.1 применяются следующие требования.

5.2.6.2.1. Прием домашней птицы на птицекомбинатах и их транспортировка на забой

Домашняя птица, принятая на птицекомбинате, должна быть отправлена на забой в возможно кратчайшие сроки.

5.2.6.2.2. Ветеринарный осмотр домашней птицы перед забоем

Кроме предсмертного осмотра выполняются следующие требования.

- (a) Домашняя птица, подлежащая забою, должна быть осмотрена квалифицированным ветеринаром с соблюдением стандартов по методам контроля. Птицы, оказавшиеся больными, с подозрениями на болезнь или мертвыми, должны быть немедленно удалены или изолированы в отдельных помещениях, с соблюдением всех юридических формальностей.

- (b) Полученная домашняя птица должна быть осмотрена во избежание отправки мертвой птицы на конвейер.

5.2.6.2.3. Процедура

- (a) Забойщик должен ухватить голову одной рукой, туго натягивая голову вниз, а другой рукой перерезать горло специальным ножом согласно Исламским правилам.
- (b) В дополнение должны быть соблюдены религиозные нормы, прописанные в статье 5.2.6.1.5.

5.2.6.2.3.1. Механический забой

Механический забой может быть применен при наличии системы проверки соответствия. В данном случае должна быть проставлена соответствующая маркировка на продукте, указывающая на использование механического забоя.

- (a) Оператор механического ножа должен быть взрослым мусульманином.
- (b) Забойщик должен произнести «**БИСМИЛЛАХ**» перед тем, как включить механический нож и не должен покидать место забоя.
- (c) Если забойщику необходимо отлучиться, он должен остановить конвейер и выключить механический нож. Для возобновления работы он, или другой мусульманин-забойщик, должен произнести «**БИСМИЛЛАХ**» перед тем, как включить конвейер и механический нож.
- (d) Забойщик должен повторять «**БИСМИЛЛАХ**» во время всего процесса забоя до тех пор, пока это возможно, и не только во время функционирования машины. Использование записывающего устройства не допускается.
- (e) Используемый нож должен быть однолопастного типа, а также должен быть острым и стальным (из нержавеющей стали).
- (f) В процессе забоя должны быть отделены трахея (халькум), пищевод (мари), а также сонные артерии и яремные вены (вададжайн) для ускорения кровопускания и смерти животного.

- (g) Забойщик должен следить, чтобы домашняя птица была забита должным образом, и, если механический нож не попадает по какой-нибудь птице, ее забивают вручную.
- (h) Если головы птиц полностью отделены механическим лезвием, то птицы и их головы считаются нехалальными.
- (i) Минимальная продолжительность обескровливания – 180 секунд.

5.2.6.2.3.2. Ручной забой на автоматизированных птицекомбинатах

Ручной забой может быть применен при наличии системы проверки соответствия. В данном случае должна быть проставлена соответствующая маркировка на продукте, указывающая на применение ручного забоя.

- (a) Забойщик должен быть взрослым мусульманином.
- (b) Забойщик должен произносить «**БИСМИЛЛАХ**» над каждой птицей.
- (c) Используемый нож должен быть однолопастного типа, а также должен быть острым и стальным (из нержавеющей стали). Нож должен резать горизонтально и должен резать острием, а не весом.
- (d) В процессе забоя должны быть отделены трахея (халькум), пищевод (мари), а также сонные артерии и яремные вены (вададжаин) для усиления кровопускания и смерти птицы.
- (e) Забойщик должен следить, чтобы птица была забита должным образом.
- (f) Минимальная продолжительность обескровливания – 180 секунд.

5.2.6.2.4. Ощипывание

Тушу необходимо обдать кипятком для облегчения ощипывания (очистка от перьев). В качестве методов обдавания кипятком подойдет горячая вода и горячий воздух.

5.2.6.2.5. Ветеринарный осмотр туши

Кроме предсмертного осмотра выполняются следующие требования.

- (a) Каждая туша после мытья подлежит осмотру. Данный осмотр должен осуществляться в соответствии с правилами осмотра мяса или со стандартом ветеринарных служб государств-участников.

- (b) В случаях, когда физического осмотра оказывается недостаточно для выявления диагноза, исследуемое вещество или образец направляется в лабораторию, в то время как туша содержится в специальной зоне при соответствующей температуре. Решение принимается в соответствии с результатами лабораторных исследований.

5.2.6.3. Забой других животных кроме домашней птицы

5.2.6.3.1. Рыбу не требуется забивать. Рыбу необходимо извлечь из воды, пока она живая, при этом смерть должна наступить после извлечения из воды.

5.2.6.3.2. Животные Халяль, на которых охотятся и которых убивают, произнеся «**БИСМИЛЛАХ**», считаются забитыми. Животные, пойманные живыми, подлежат забою согласно Исламским правилам. Животные, пойманные мертвыми в процессе охоты, являются Халялем, однако, если части мертвого животного были съедены охотничьими животными или птицами, то они не будут считаться Халялем.

53. Мясо и мясные продукты

- (a) Мясо, полученное из туши животного Халяль по статье 5.1.1.1 и в соответствии со статьей 5.2.6.1 и 5.2.6.2, будет отвечать требованиям, прописанным в статье 13.
- (b) Пищевые добавки такие, как консервирующие вещества, используемые в мясе и мясных продуктах, не должны содержать никаких компонентов не Халал, а также не должно быть использовано никаких технологических добавок в процессе переработки, не соответствующих Исламским правилам.

5.4. Молоко и молочные продукты

- (a) Молоко и молочные продукты, полученные от животных, отмеченных в статье 5.1.1.1, являются Халал.
- (b) Пищевые добавки, такие как сычужный фермент и желатин, не должны быть образованы из продуктов не Халал.

5.5. Яйца и яйцепродукты

- (a) Яйца и яйцепродукты, полученные от животных Халал, как прописано в статье 5.1.1.1 и 5.1.2., являются Халал.
- (b) Яйцепродукты не должны содержать компоненты не Халал.
- (c) Яйца, полученные от животных, таких как рыба, которые не нуждаются в забое, являются Халал, если они безопасны для употребления.

5.6. Злаки и зерновые продукты, растительные и животные жиры, фрукты, овощи и плодоовощные продукты, сахар и кондитерские изделия.

Вся пища должна быть происхождения Халал и должна быть произведена с использованием методов переработки Халал.

5.7. Напитки

- (a) Все виды воды и безалкогольных напитков считаются Халал, кроме тех, которые являются токсичными, возбуждающими или опасными для здоровья.
- (b) Все продукты питания или напитки, содержащие в себе алкоголь, запрещены по Исламским правилам даже в целях приготовления пищи или наполнения ими конфет.
- (c) Пищевые добавки, такие как красящие вещества, консервирующие вещества и др., используемые в напитках, не должны быть изготовлены из некачественных пищевых и ингредиентов не Халал.

5.8. Мед и его субпродукты

- (a) Продукты пчеловодства (мед, пчелиная пыльца, маточное молочко), которые получены из экскрементов, собранных домашними пчелами с безопасных для здоровья растений, являются Халялем.
- (b) Частицы медоносных пчел, падающие в мед, а также неустраняемые частицы считаются Халялем.

5.9. Диетические добавки

Диетические добавки должны быть образованы или произведены из халяльных источников, таких как растения или животные, и при этом не должны содержать нехаляльные компоненты.

5.10. Генномодифицированные продукты (ГМП)

5.10.1. Генномодифицированные организмы (ГМО), а также ингредиенты или продукты, содержащие ГМО, не должны быть произведены с использованием генетического материала не Халал.

5.10.2. ГМП, изготовленные посредством переноса гена других биологических видов растению, животному и микробиологическому источнику с помощью технологий генетической модификации и модификации, осуществляемой в ДНК продуктов питания, используются для производства продуктов Халал.

5.11. Пищевые добавки

Пищевые добавки считаются продуктами питания. Пищевые добавки, изготовленные из компонентов не являющимися Халал, не являются Халялем.

5.12. Ферменты

Ферменты, используемые в виде сырьевого материала, вспомогательного вещества или готового продукта, должны быть произведены из источников Халал и должны быть отмечены на ярлыке.

5.13. Микроорганизмы

Микроорганизмы, такие как бактерии, грибы, дрожжи, считаются Халал, за исключением тех микроорганизмов, которые являются токсичными и/или опасными для здоровья (патогенные и токсикогенные для человека). Микроорганизмы, используемые в пище или в производстве продукции, должны быть получены с использованием питательной среды Халяль. Дрожжевой экстракт или другие продукты его переработки не должны быть получены из хмельных дрожжей.

5.14. Упаковочные материалы

- (a) Упаковочные материалы не должны быть изготовлены из материалов не являющихся Халялем.
- (b) Упаковочные материалы не должны быть приготовлены, переработаны или произведены с использованием оборудования, загрязненного материалами не являющимися Халялем.
- (c) В процессе подготовки, переработки, хранения или транспортировки упаковочные материалы должны быть физически отделены от других продуктов питания, которые не отвечают требованиям, прописанным в пунктах а) или б), а также от других материалов не Халяль.
- (d) Упаковочные материалы не должны содержать никаких компонентов, являющихся опасными для здоровья человека.

5.15. Другие продукты

Продукты, не упомянутые в выше изложенных подпунктах (статьи 5.3. – 5.14), не должны быть приготовлены из ингредиентов, не являющихся Халал, а также не должны быть переработаны с использованием алкоголя и алкогольсодержащих компонентов.

5.16. Службы общественного питания и продовольственные комплексы

Все службы общественного питания и продовольственные комплексы считаются Халялем, если они удовлетворяют следующим требованиям:

- (a) Если они работают, используя только те продукты, продуктовую линейку и материалы, которые соответствуют положениям статьи 5.

- (b) Если инструменты и оборудования, используемые при обслуживании и продаже продуктов, полностью изолированы и предназначены только для продуктов питания.
- (c) Если завод в обычных условиях производит продукцию не Халяль, но собирается перейти на производство Халал, данный завод должен пройти процедуру очистки, соблюдая Исламские правила (Приложение В), перед переходом на производство продукции Халяль. Повторная смена режима на производство не Халяль, а затем снова на производство Халяль, запрещена.
- (d) Если полностью запрещена продажа алкогольных напитков.

6. ОБРАБОТКА ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

Все продукты, подвергшиеся технической обработке, считаются Халялем, если удовлетворяют следующим требованиям:

- (a) Продукты или ингредиенты не содержат никаких компонентов не Халяль согласно Исламским правилам.
- (b) Продукты не содержат ничего и ни в каких количествах, что считается не Халяль по Исламским правилам.
- (c) Продукт или его ингредиенты должны быть безопасными
- (d) Продукт приготовлен, переработан или произведен с использованием оборудования и приспособлений, которые не загрязнены материалами не являющимися Халялем.
- (e) В процессе приготовления, переработки, упаковки, хранения или транспортировки продукты должны находиться отдельно от любых других продуктов питания, не соответствующих требованиям подпунктов a),b),c) и d), а также от других материалов, не являющимися Халялем согласно Исламским правилам.

7. ОБОРУДОВАНИЕ, ИНСТРУМЕНТЫ, КОНВЕЙЕРЫ

- (a) Оборудование, инструменты, конвейеры, используемые при переработке продуктов Халяль, не должны быть изготовлены или не должны содержать никаких материалов не являющимися Халяль, по Исламским правилам, а также должны предназначаться только для продуктов Халал.
- (b) При переходе на производство Халяль все конвейеры, загрязненные продуктами не являющимися Халяль, должны быть очищены с соблюдением гигиенических и санитарных правил. После перехода на новый режим конвейер должен использоваться только для продуктов питания Халяль. Повторный переход на производство не Халяль, а затем снова на Халал, запрещен.

- (c) Масла, используемые при эксплуатации машин и оборудования, соприкасающихся с продуктами питания, должны быть качественными и не должны содержать никаких компонентов не Халяль.
- (d) Измерительные и испытательные устройства, используемые в процессе, отражающемся на качестве продуктов или на здоровье, должны быть отрегулированы.

8. ХРАНЕНИЕ, ДЕМОНСТРАЦИЯ, ОБСЛУЖИВАНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА

- (a) Все продукты питания Халяль, которые хранятся, представляются на показ, продажу или сервировку, а также подлежащие транспортировке, должны быть классифицированы и помечены маркировкой «Халяль», а также на каждом этапе должны сортироваться во избежание смешивания с материалами не Халяль.
- (b) Транспортировка должна быть совместима с природными свойствами продукта. Транспортное средство должно отвечать гигиеническим и санитарным нормам.

9. ГИГИЕНА, САНИТАРНЫЙ КОНТРОЛЬ И ПРОДОВОЛЬСТВЕННАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ

- (a) Гигиена, санитарный контроль и пищевая безопасность являются обязательными условиями при приготовлении продукции Халяль.
- (b) Продукты питания Халяль необходимо готовить, обрабатывать, упаковывать, транспортировать и хранить в соответствии с гигиеническими и санитарными требованиями Кодекса САС/RCP 1 и других международных стандартов.
- (c) Химикаты и материалы, используемые при гигиеническом и санитарном контроле, должны быть пригодными для пищевой промышленности Халяль.
- (d) Все меры безопасности должны быть пригодными для пищевой промышленности Халяль.

10. ПРОВЕРКА И УТВЕРЖДЕНИЕ

10.1. Проверка и утверждение методов

Контроль и проверка, проводимые с целью оценки источников не являющимися Халал, должны осуществляться в соответствии с методами контроля и проверки, которые основаны на проверенных и утвержденных методах, признанных на национальном и международном уровне.

10.2. Проверка эффективности процессов и контроль за продукцией

- (a) Процессы производства продукции Халал должны быть проверены согласно соответствующим международным стандартам, а продукты питания Халал должны быть проверены с помощью методов, изложенных в статье 10.1
- (b) Упаковка должна соответствовать условиям маркировки, изложенным в статье 12.1.2

11. ИДЕНТИФИКАЦИЯ И ПРОСЛЕЖИВАЕМОСТЬ

- (a) В случае необходимости продукты Халал должны быть идентифицированы соответствующим способом в течение всего процесса производства. Статус продукции Халал должен быть установлен в соответствии с требованиями контроля и измерения.
- (b) Если прослеживание продукта является требованием, то продукт питания должен пройти контроль, и продукту должен быть присвоен уникальный идентификационный код.
- (c) В ISO 22000, ISO 22005 или Кодексе САС/RCP 1 изложены принципы и основные требования к проектированию и реализации системы прослеживания для продукции Халал. Данные принципы и требования могут применяться организациями, участвующими в любом этапе пищевой цепи.

12. ДЕМОНСТРАЦИЯ НА РЫНКЕ

- (a) Все продукты питания Халал, которые хранятся, представляются на показ, на продажу или сервировку, должны быть классифицированы и отмечены маркировкой продукции Халал.
- (b) Продукты Халал должны сортироваться на каждом этапе во избежание смешивания с материалами не Халал.

12.1. Упаковка и маркировка

12.1.1. Упаковка

- (a) Продукты Халал должны быть упакованы должным образом с использованием материалов, соответствующим требованиям статьи 5.14
- (b) Процесс упаковки должен протекать в чистых, гигиеничных и санитарных условиях при температуре, соответствующей условиям безопасности и качеству продукта.
- (c) Туша должна быть упакована должным образом, в чистые, новые, прочные упаковки, не имеющие запаха, которые никоим образом не повлияют на качество мяса.

12.1.2. Маркировка

12.1.2.1. В дополнение к требованиям, изложенным в стандарте ISO 22000 или Кодексе САС/RCP 1 и CODEX STAN 1, на каждой упаковке должна быть проставлена четкая и нестираемая маркировка, либо к упаковке должен быть прикреплен ярлык со следующей информацией:

- (a) наименование продукта,
- (b) список ингредиентов,
- (c) дата истечения срока,
- (d) масса нетто, выраженная метрической системой единиц (единицы СИ),
- (e) наименование и адрес производителя, импортера и/или дистрибьютора, а также торговая марка,
- (f) штрих код, определяющий дату и/или серийный номер производителя для дальнейшего отслеживания,
- (g) страна происхождения,
- (h) инструкция применения, при необходимости,
- (i) Если продукт содержит жиры, мясные производные или экстракты такие, как желатин и сычужный фермент, данные компоненты мясного происхождения должны быть указаны,
- (j) Если продукт содержит ГМО, данный факт должен быть четко прописан,
- (k) Если используется марка «Халал», на продукте должен быть отмечен компетентный орган и указан номер сертификата,
- (l) Характеристики продукта (высушенный, свежий, замороженный, копченый и т.п.),
- (m) Все виды чешуйчатой рыбы, креветки и икра чешуйчатой рыбы, включая их субпродукты, должны быть отмечены маркировкой «чешуйчатая раба». Все другие водные животные, в том числе их субпродукты, должны быть отмечены маркировкой «не чешуйчатая рыба и другие».

12.1.2.2. В дополнение к требованиям, изложенным в стандарте ISO 22000 или Кодексе САС/RCP 1, на ярлыках первичных мясных продуктов должна также содержаться следующая информация:

- (a) Дата забоя,
- (b) Дата обработки,
- (c) Номер сертификата/справки ветеринарного осмотра, содержащий соответствующую информацию о туше,
- (d) Штамп должен быть защищен от вскрытия, а маркировочная краска должна быть устойчивой и пищевой,
- (e) На каждой упаковке для туши (охлажденной или замороженной) уполномоченный орган проставляет официальные штампы, а также уполномоченное лицо размещает информацию о том, что забойщик действовал в присутствии данного компетентного органа,
- (f) Если используется марка «Халал», на продукте должен быть отмечен компетентный орган и указан номер сертификата.

13. ЮРИДИЧЕСКИЕ ТРЕБОВАНИЯ

При других аспектах продукт должен соответствовать положениям закона, включая любые другие требования, действующие в стране, которые не указаны в настоящем стандарте.

ПРИЛОЖЕНИЕ А (нормативы)

Таблица 1 — Рекомендуемые параметры для электроогушения

Вид животного	Сила тока (Ампер)	Продолжительность (секунды)
Цыпленок	0.25-0.50	3.00-5.00
Ягненок	0.50-0.90	2.00-3.00
Коза	0.70-1.00	2.00-3.00
Овца	0.70-1.20	2.00-3.00
Теленок	0.50-1.50	3.00
Бычок	1.50-2.50	2.00-3.00

Вид животного	Сила тока (Ампер)	Продолжительность (секунды)
Корова	2.00-3.00	2.50-3.50
Бык	2.50-3.50	3.00-4.00
Буйвол	2.50-3.50	3.00-4.00
Страус	0.75	10,00

Примечание: Электрический ток и продолжительность должны быть установлены организацией, принимая во внимание вид и вес животного, и другие переменные факторы.

ПРИЛОЖЕНИЕ Б (нормативы)

Метод очистки согласно Исламским правилам

В1. Общие требования

Нечистость, видимый (ainiah), либо невидимый (исчезнувший или высохший и т.д.), называется Хукмия (hukmiah). Для очистки нечистости:

- (a) Необходимо вымыть 7 раз, при этом одно омовение должно быть осуществлено водой, смешанной с землей;
- (b) Первое омовение нацелено на очистку от нечистости, даже если для этого потребуются несколько процедур омовения. От первой процедуры не должно оставаться воды, а следующее омовение будет считаться вторым.
- (c) Землю необходимо взять в таком количестве, чтобы было достаточно для приготовления суспензии; и
- (d) Использование продуктов, содержащих землю, разрешено

В2. Условия состояния земли

Условия состояния земли:

- (a) Очищенная от нечистости;
- (b) Не использованная земля (использованная для сухой очистки (tauyammum), за исключением случаев после сильного дождя.

В3. Условия состояния воды

Условия состояния воды:

- (a) Должна быть натуральной;
- (b) не *musta 'mal'*¹; и
- (c) очищенная от нечистоты.

Библиография

1. Гигиена питания. Основное пособие. Продовольственная и сельскохозяйственная организация ООН, Всемирная организация здравоохранения, Рим, 2001 Кодекс
2. Основные положения по использованию термина «Халаль» SAC/GL 24-1997, Кодекс
3. Стандартные нормативы стран Персидского залива GSO 0000/2008, Продукция Халаль. Часть (1) Основные требования
4. Продукция Халал Изд. 24:2007, стандарт государства Бруней-Даруссалам
5. Производство Халал. Стандарты – Опубликовано компанией JM Food Products Company. Иллинойс
6. Стандарт по требованиям и меркам к качеству продукции Халал - BAS 1049:2007, Босния-Герцеговина
7. ISO 9001:2005, система менеджмента качества–требования
8. MS 1500:2004 Производство продуктов питания Халал, Приготовление, Переработка, Хранение-Общее руководство, Малайзия
9. Руководство к использованию брэнда «Бруней Халал» - Министерство промышленности и первичных ресурсов. Бруней-Даруссалам
10. ES:4249/2003 “Требования и обеспечение маркировки халальной продукции - Арабская Республика Египет. Египетская организация стандартизации и качества”
11. SASO 2172 “Основные Требования К Продукции Халаль” , Саудовская Аравия

¹ *Musta 'mal'* воды – это вода в объеме менее двух qullah (приблизительно 192 л), которая была использована для омовения

12. GSO 993/1998 «Требования к забою животных по Исламским правилам»
13. Управление по делам религии Турции, Библиотека – Катехизис II “Ислам и общество”
14. TS 5273:1987 “Забойные животные – Правила забоя и подготовки туши, Турецкий стандарт
15. TS 5925:1988 “Домашняя птица – Правила забоя и подготовки туши”, Турецкий стандарт
16. TS 668:2007 “Говядина - Туши”, Турецкий стандарт
17. YS 794/2004, “Требования к забою животных по Исламским правилам”, Йеменский стандарт

Признательность за участие:

Настоящее руководство подготовлено представителем следующих стран-участников ОИК и органов ОИК

I-

Исламская Республика Афганистан	Малайзия
Республика Албания	Арабская Республика Египет
Республика Азербайджан	Федеративная Республика Нигерия
Народная Республика Бангладеш	Оманский Султанат
Объединенные Арабские Эмираты	Республика Узбекистан
Государство Бруней-Даруссалам	Исламская Республика Пакистан
Алжирская Народная Демократическая Республика	Республика Сенегал
Республика Индонезия	Демократическая Республика Сомали
Королевство Марокко	Республика Судан
Государство Палестина	Сирийская Арабская Республика

Габонская Республика	Королевство Саудовская Аравия
Республика Ирак	Республика Таджикистан
Исламская Республика Иран	Тунисская Республика
Республика Камерун	Турецкая Республика
Государство Катар	Туркменистан
Республика Кыргызстан	Республика Уганда
Государство Кувейт	Хашимитское Королевство Иордания
Великая Социалистическая Народная Ливийская Арабская Джамахирия	Республика Йемен
Мальдивская Республика	Босния и Герцеговина

II-

Организация «Исламская Конференция» (ОИК)	Постоянный комитет по экономическому и торговому сотрудничеству ОИК
Исламская торгово-промышленная палата (ИТПП)	Центр статистических, экономических и социальных исследований и профессиональной подготовки для исламских стран (ЦЭСИС)
Исламский центр развития торговли (ИЦРТ)	Секретариат группы оценки стандартизации (ГОС)

АМДЖЕД ПЕРВЕЗ,
Секретарь.